



## EDITORIAL DEL PRESIDENTE

QUERIDOS DONANTES, QUERIDOS AMIGOS,

**La Fondation Aide aux Enfants celebra este año su 30° aniversario.** Desde 1985, estamos trabajando por mejorar las condiciones de vida de las comunidades desfavorecidas, particularmente las mujeres y los niños en situación de riesgo. Nuestra Fundación se concentra en la educación y la formación, la salud, y la seguridad alimentaria, la autoestima personal y el soporte para lograr mejorar los ingresos.

Gracias a una colaboración estrecha con el Gobierno Colombiano y un equipo local de especialistas interdisciplinarios comprometidos, nos sentimos orgullosos de haber contribuido desde la creación de la Fundación, en el mejoramiento de las condiciones de vida de más de 16.000 niños y 4.000 padres de familia. Gracias a las donaciones como la suya, es que la Fundación puede continuar en la lucha por asegurarles un mejor futuro a éstas familias.

Me complace agradecerles por su interés en la Fondation Aide aux Enfants. Agradezco igualmente al Concejo de la Fundación, a nuestros colaboradores y donantes, así como a las organizaciones aliadas en Colombia por el importante trabajo realizado.

*Hans Rudi Spillmann*

### CONCEJO DE LA FUNDACIÓN

Hans Rudi Spillmann (Presidente), Marc Groothaert (Vice-presidente), George Petty (Tesorero), Marc Aubert, Michel Barbey, Hilda Burger Calderón, Daniela Burrus, Cristina M. Fedele, Alexandre Liebeskind, Judith Monfrini Crettol, Patrick Spillmann, Sophie Turrettini, Françoise Vermeil.

En 2015, la **Fondation Aide aux Enfants** celebra sus **30 años** de actividades humanitarias a favor de los niños desfavorecidos de Colombia. Tenemos el placer de presentarles el **BambiNews** que refleja nuestras acciones del año anterior pero también nuestras numerosos logros desde la creación de la organización en 1985. Les deseamos una muy buena lectura y los invitamos a revisar nuestro sitio de internet [www.fondation-bambi.org](http://www.fondation-bambi.org) para descubrir nuestros actuales y futuros retos.

### Nuestros logros en 30 años

- **16.000 niños** en situación de emergencia o riesgo se han beneficiado desde 1985.
- **4.000 padres** han reconstruido un mejor futuro gracias al programa de inserción socio-económica PROMEFA, que inició en el 2.000.
- **400 padres** se benefician cada año de formaciones profesionales.
- **1.200 niños(as)** son acogidos en promedio cada año en los Hogares Bambi.
- **75% de los niños** que acogemos se reintegran a sus familias de origen.
- **5 Hogares Bambi** se han creado en 4 ciudades Colombianas en 30 años.



### NUESTRA MISIÓN

La Fondation Aide aux Enfants trabaja por mejorar las condiciones de los más desfavorecidos en Colombia. En sus 5 Hogares Bambi, se acogen los niños en situación de riesgo social con el fin de que ellos recobren el equilibrio físico y psicológico. Simultáneamente se brinda apoyo a las madres de éstos niños para lograr autonomía económica sostenible a través de la formación (PROMEFA) y se le financian estructuras de actividades independientes. Reconocida por las instancias Gubernamentales aliadas, es un actor institucional importante en el trabajo de los Derechos del niño(a).

### NUESTRA ACCIÓN

Colombia cuenta con 47.7 millones de habitantes y más de 4.5 millones de niños menores de 5 años, de los cuales, la mitad viven en miseria. Según las cifras oficiales, más del 30% de la población vive por debajo de la línea de pobreza con 2 US al día. Más de 2.4 millones de niños carecen de los cuidados elementales para su crecimiento.

La Fundación **acoge cada año, más de 1.200 niños en situación de abandono**, de trabajo infantil y de abuso, a fin de restablecer su equilibrio físico y psicológico.

Los aproximadamente **400 padres y madres** de los niños acogidos, se benefician de formaciones profesionales PROMEFA. Gracias al mejoramiento de su situación económica, 75% de los niños acogidos en nuestro hogares, se reintegran a su entorno familiar.





## **NUESTROS LOGROS EN EL 2014**

### **Una cooperación bilateral fortalecida**

En 2014, el gobierno colombiano participó en el financiamiento de nuestros programas hasta en un 60% del presupuesto anual, lo que representa un paso más en el reconocimiento de nuestra acción humanitaria.

### **Promefta y la creación de 80 empleos adicionales**

Al final del año 2014, sobre los 359 participantes, más de **200 candidatos** alcanzaron a incrementar de manera sostenible, sus ingresos económicos gracias a la obtención de un empleo o a la creación de unidades productivas independientes. **En el primer semestre del 2015, 75 candidatas adicionales terminarán sus aprendizajes, para obtener el certificado de capacitación, mientras que 55 nuevas unidades productivas serán puestas en marcha.**

Los aliados y las empresas y Centros de formación fueron reforzados: un programa suplementario se estableció (Madres sustitutas), en alianza con el Instituto de Bienestar Familiar (ICBF) permitiendo la creación de 80 empleos para las madres. Esta formación es continua y gratuita con el objetivo de profesionalizar la labor de asistente parental y de profundizar el conocimiento en materia de salud, higienes, situación de stress y metodologías pedagógicas de educación pre escolar. **Alrededor de 100 niños se benefician ya de ésta modalidad.**

**Descubra los testimonios de los padres en : [www.fondation-bambi.org/es/medias-videos](http://www.fondation-bambi.org/es/medias-videos)**

## **SITUACIÓN EN LOS HOGARES**

### **Bogotá**

Las diferentes alianzas puestas en marcha en el 2014 nos permitieron acoger 61 niños(as) de la Comunidad, 75 niños(as) del ICBF, 115 niños(as) de barrios vecinos en atención día y 158 niños(as) de los programas de noche preventivo del trabajo infantil (Centro Amar) y de Hogares Sustitutos.

### **Cali**

Los trabajos de remodelación del nuevo Hogar en Cali, iniciaron en Enero de 2015 y continuarán con la construcción de la nueva área en el mes de Marzo. Se espera el final de éstos trabajos para el mes de Agosto. Mientras que en el 2014 la antigua estructura podía acoger 40 niños de la comunidad y 222 del Programa del ICBF, ésta ampliación nos permitirá aumentar la capacidad en un 20%.

### **Medellín**

El Hogar de Medellín creó en el 2014 diferentes alianzas con instituciones y fundaciones locales asegurando así, una cobertura de 82 niños(as) de la Comunidad.

### **Darién**

El Hogar de Darién sigue siendo sostenido en gran parte por los donantes de Spiez. Sigue con éxito el Programa PROMEFA y acoge niños(as) de municipalidades vecinas. Es así como 89 niños(as) y 73 padres y madres de familia se han beneficiado de una ayuda económica y psicológica.

### **Marinilla**

Los 41 niños de la Comunidad y 117 niños(as) del Programa Día en Marinilla se han integrado en un nuevo Programa completamente financiado por el Gobierno quien se hizo cargo de 450 niños(as) de 5 municipalidades. El Hogar, entonces ha cerrado sus puertas en Diciembre de 2014.



### **EVENTOS 2014**

- Exposición en La Magnolia Galería de Arte en Ginebra y sorteo organizado en favor de la Fundación en el mes de Abril.
- Ceremonia de entrega del cheque de 50.000 CHF por parte de la Fundación "Nuit des Neiges" en Crans-Montana en el mes de Agosto.
- Cuarta Subasta de Arte BePart en la ciudad de NY en el mes de Octubre.
- Tradicional Circo de Navidad, en Plainpalais en Noviembre.

### **EVENTOS 2015**

- Exposición el 5 de Marzo de 2015 de la artista y pintora Daniela Bittar en apoyo a la Fundación.
- Publicación de un libro ilustrando los 30 años de acciones humanitarias de la Fundación en Colombia.
- Circo de Navidad 2015 en Diciembre.
- Concierto de beneficencia en Bogotá.
- En Cali, inauguración en Octubre del nuevo Hogar en presencia de las autoridades Colombianas.

**PORQUE CADA GESTO CUENTA, GRACIAS POR SU DONACIÓN !**

**FONDATION AIDE AUX ENFANTS FOYERS BAMBI**

Crédit Suisse Genève / Compte CHF: n° 0251-545427-11 / Iban CH47 0483 5054 5427 11 00 0 / Swift CRESCHZ12A / Clearing 4835